



Mygo Stander

Instrukcja użytkowania



Supporting
Children



Pionizator Mygo można ustawić w pozycji ze wsparciem z przodu, pionowo lub ze wsparciem z tyłu, co umożliwi stosowanie progresywnego i zróżnicowanego programu terapii w pozycji stojącej. Pionizator Mygo, przeznaczony dla jednego lub większej liczby użytkowników, ułatwia dzieciom wykonywanie wszelkiego rodzaju czynności, a dzięki inteligentnym podparciom kolan i ruchomym podnóżkom może służyć jako sprzęt terapeutyczny dla dzieci z przykurczem zgięciowym stawu kolanowego wynoszącym maksymalnie 25 stopni. Dzięki prostej i intuicyjnej obsłudze ułatwia dziecku przyjęcie komfortowej i bezpiecznej pozycji stojącej. Uwzględniając wiele złożonych czynników, sprawia, że stanie staje się proste. W niniejszej instrukcji wyjaśniono, w jaki sposób można szybko i łatwo skorzystać ze wszystkich funkcji.

Przestrzeganie instrukcji dotyczących bezpiecznego użycia i konserwacji produktu gwarantuje długi okres użytkowania.

SPIS TREŚCI

- 01 Przeznaczenie produktu
 - 02 Deklaracja zgodności
 - 03 Warunki gwarancji
 - 04 Historia produktu
 - 05 Szkolenie dotyczące korzystania z produktu
 - 06 Informacje dotyczące bezpiecznego użycia
 - 07 Rozpakowywanie i montaż
 - 08 Mocowanie pokrowców
 - 09 Ustawienie kliniczne w celu regulacji postawy
 - 10 Częste regulacje związane z codziennym użytkowaniem
 - 11 Informacje dotyczące czyszczenia i konserwacji
 - 12 Codzienna kontrola produktu
 - 13 Coroczna kontrola produktu
 - 14 Wydawanie produktów firmy Leckey do ponownego użyciu
 - 15 Serwisowanie produktu
 - 16 Informacje techniczne
-

ROZDZIAŁ 01: PRZEZNACZENIE PRODUKTU

Pionizatora Mygo można używać w pozycji ze wsparciem z przodu, pionowo i ze wsparciem z tyłu. Dostępne są dwa rozmiary pionizatora Mygo. Rozmiar 1 jest przeznaczony dla dzieci w wieku od 4 do 10 lat, a rozmiar 2 — dla dzieci w wieku od 8 do 14 lat, przy czym maksymalna waga użytkownika to odpowiednio 50 kg (110 funtów) i 60 kg (132 funty).

ROZDZIAŁ 02: DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Firma James Leckey Design Ltd. jako producent oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, że pionizator Mygo firmy Leckey spełnia wymogi Wytycznych 93/42/EWG oraz normy EN12182: Wyroby pomocnicze dla osób niepełnosprawnych — wymagania ogólne i metody badań.

Nazwa i pieczęć dystrybutora

ROZDZIAŁ 03: WARUNKI GWARANCJI

Gwarancja obowiązuje wyłącznie, gdy produkt jest użytkowany zgodnie z przeznaczeniem, określonymi warunkami i wszystkimi zaleceniami producenta (patrz również: ogólne warunki sprzedaży, dostawy i płatności). Wszystkie produkty i części produktów firmy Leckey są objęte trzyletnią gwarancją.

ROZDZIAŁ 04: HISTORIA PRODUKTU

Niniejszy produkt firmy Leckey został sklasyfikowany jako urządzenie medyczne klasy 1, w związku z czym powinien być przepisywany pacjentowi, ustawiany lub wydawany do ponownego użytku wyłącznie przez osobę o odpowiedniej wiedzy technicznej, która przeszła wcześniej szkolenie w zakresie jego obsługi.

Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru ze szczegółowymi informacjami dotyczącymi wszelkich ustawień, kontroli przy wydawaniu do ponownego użytku oraz corocznych kontroli niniejszego produktu.

ROZDZIAŁ 05: DOKUMENTACJA DOTYCZĄCA SZKOLENIA W ZAKRESIE OBSŁUGI PRODUKTU (RODZICE, NAUCZYCIELE I OPIEKUNOWIE)

Niniejszy produkt firmy Leckey to przepisywany przez lekarza wyrób medyczny klasy 1, w związku z czym firma Leckey zaleca, aby osoba o odpowiedniej wiedzy technicznej zapoznała rodziców, nauczycieli i opiekunów używających wspomnianego wyrobu z następującymi rozdziałami niniejszej instrukcji użytkownika:

Rozdział 6

Informacje dotyczące bezpiecznego użycia

Rozdział 9

Ustawienie kliniczne w celu regulacji postawy

Rozdział 10

Częste regulacje związane z codziennym użytkowaniem

Rozdział 11

Informacje dotyczące czyszczenia i konserwacji

Rozdział 12

Codzienna kontrola produktu

Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru osób, które zostały przeszkolone w zakresie prawidłowego użytkowania niniejszego produktu.

ROZDZIAŁ 06: INFORMACJE DOTYCZĄCEGO BEZPIECZNEGO UŻYCIA

1. Przed użyciem należy zawsze dokładnie przeczytać instrukcję.
2. Podczas korzystania ze sprzętu firmy Leckey użytkowników nie powinno się w żadnym wypadku pozostawiać bez opieki.
3. Razem z produktem należy używać wyłącznie elementów zatwierdzonych przez firmę Leckey. Nie należy w żaden sposób modyfikować produktu. Nieprzestrzeganie instrukcji może narazić użytkownika lub opiekuna na niebezpieczeństwo i będzie skutkowało unieważnieniem gwarancji.
4. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących dalszego bezpiecznego użytkowania produktu lub w przypadku uszkodzenia którejkolwiek z części należy zaprzestać dalszego użytkowania produktu i jak najszybciej skontaktować się z naszym Zespołem ds. Obsługi Klientów lub lokalnym przedstawicielem handlowym.
5. Przed umieszczeniem użytkownika w pionizatorze należy wykonać wszystkie

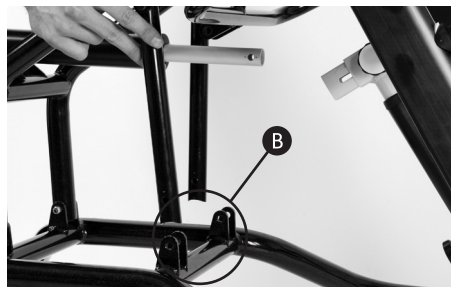
- czynności regulacji pozycji i upewnić się, że wszystkie elementy są odpowiednio przymocowane. Niektóre regulacje mogą wymagać użycia narzędzia dostarczanego z każdym produktem. Wszystkie narzędzia należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Po umieszczeniu użytkownika w ramie pionizatora dla zachowania bezpieczeństwa należy zawsze najpierw zapiąć pas biodrowy. Następnie należy zapiąć pas piersiowy i pasy kolanowe.
 - W przypadku stosowania w pozycji ze wsparciem z tyłu należy upewnić się, że nakolanniki są odpowiednio zamocowane. Należy zawsze sprawdzać, czy zatrzaski są zapięte.
 - Choć pionizator jest wyposażony w kółka samonastawne, nie zaprojektowano go z myślą o zapewnieniu mobilności. Gdy rama jest używana, regulowana czy nawet przechowywana, należy zawsze upewnić się, że hamulce kółek samonastawnych są zablokowane.
 - Kąt odchylenia pionizatora Mygo firmy Leckey należy regulować w pewnym oddaleniu od mebli, aby użytkownik ani żadna część produktu nie uderzyli o nie.
 - Dokładną regulację pozycji można bezpiecznie przeprowadzić, gdy użytkownik znajduje się w pionizatorze. Jednakże należy wówczas pamiętać o podtrzymywaniu wszystkich regulowanych poduszek.
 - Nie należy nigdy pozostawiać produktu na powierzchni o pochyłości większej niż 5 stopni. Należy zawsze pamiętać o zablokowaniu wszystkich kółek samonastawnych.
 - Produkt zawiera elementy, które stwarzają ryzyko zadławienia w przypadku połknięcia przez małe dzieci. Należy zawsze upewnić się, że pokrętła i śruby blokujące znajdujące się w zasięgu dziecka są dokręcone i zabezpieczone.
 - Produkty firmy Leckey są zgodne z przepisami dotyczącymi bezpieczeństwa przeciwpożarowego według normy EN12182. Jednakże produkt zawiera elementy z tworzywa sztucznego, a zatem powinien być przechowywany i użytkowany z dala od wszelkich bezpośrednich źródeł ciepła, w tym otwartego ognia, papierosów oraz grzejników elektrycznych i gazowych.

ROZDZIAŁ 07: ROZPAKOWYWANIE I MONTAŻ

14. Nie należy nigdy umieszczać gorących przedmiotów na stoliku, ponieważ może to skutkować uszkodzeniem tworzywa sztucznego.
15. Należy regularnie czyścić produkt. Nie należy używać ściernych środków czyszczących. Należy regularnie przeprowadzać konserwację, aby upewnić się, że produkt jest w dobrym stanie.
16. Niniejszy produkt jest przeznaczony do użytku w pomieszczeniach, a nieużywany produkt powinien być przechowywany w suchym miejscu, niewystawionym na działanie wysokich temperatur. Bezpieczna temperatura użytkowania produktu mieści się w zakresie od +5° do +40° Celsjusza.

Pionizator Mygo zostanie dostarczony w pozycji złożonej w kartonowym pudełku. Należy najpierw wyjąć zawartość pudełka i sprawdzić, czy nie brakuje żadnej z zamówionych części.

Aby zmontować produkt w pozycji pionowej, należy unieść go ponad podpórkę **A**, umieścić pionowe rurki między wolnymi wypustkami na podstawie jezdnej i wyrównać otwory **B** (rowek w pionowej rurce powinien pomóc w odpowiednim ustawieniu).





Wsunąć śruby **C** i dokręcić. Powtórzyć czynności z drugiej strony. Następnie należy unieść ręczny siłownik do poziomu wolnych wypustów na podpórcie, wyrównać otwory, wsunąć śruby i dokręcić **D**.

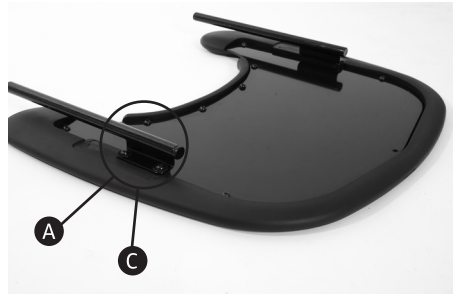


7.1 NARZĘDZIE WIELOFUNKCYJNE

Niektóre regulacje będą wymagać użycia narzędzia uniwersalnego dostarczanego z każdym produktem.

7.2 MOCOWANIE PODPARCIA KLATKI PIERSIOWEJ

Wykręcić śrubę na podparciu klatki piersiowej, umieścić podparcie klatki piersiowej na metalowym usztywnieniu na wymaganej wysokości, ponownie zamocować śrubę i dokręcić.



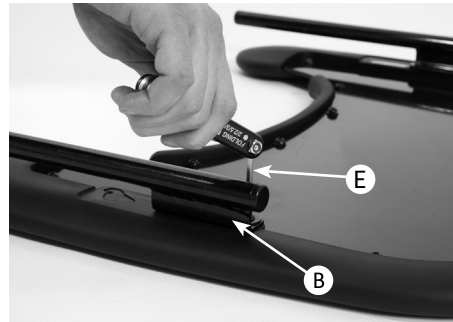
7.3 MOCOWANIE STOLIKA

Przed wszystkim należy upewnić się, że stolik jest dopasowany do rozmiaru pionizatora.

W przypadku rozmiaru 1 wsporniki na prętach stolika powinny być skierowane na zewnątrz **A**.

W przypadku rozmiaru 2 wsporniki na prętach stolika powinny być skierowane do wewnątrz **B**.

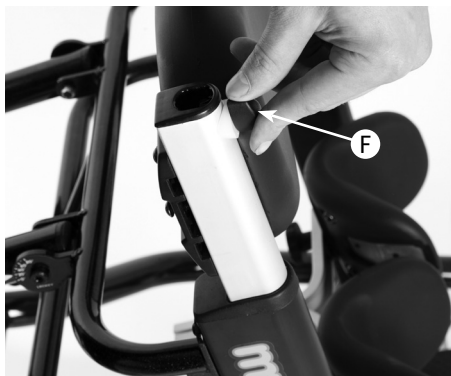
W przypadku konieczności zmiany konfiguracji należy wykręcić śruby z łbem sześciokątnym **C**, zamienić pręty **D**, ponownie zamocować śruby z łbem sześciokątnym i dokręcić **E**.



Przed wsunięciem elementów mocujących stolik należy odsunąć płytę z zaciskami służącą do regulacji wysokości stolika. Płyta ta znajduje się w górnej części usztywnienia poduszki biodrowej.

W tym celu należy poluzować pokrętko w górnej części poduszki biodrowej **F** i wcisnąć je. Płyta z zaciskami zostanie odsunięta i będzie można zamontować pręt mocujący stolik. Następnie należy wsunąć pręt mocujący stolik w górną część usztywnienia poduszki biodrowej **G** przesunąć na wymaganą wysokość i ponownie mocno dokręcić pokrętko.

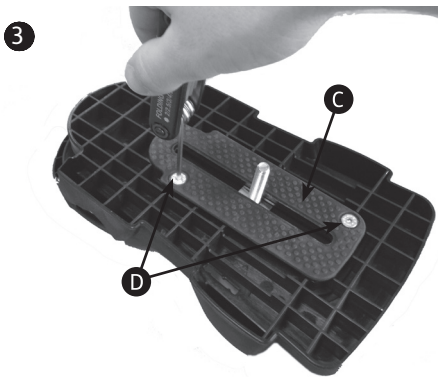
Powtórzyć czynności po drugiej stronie. Teraz można zamontować stolik. W tym celu należy wsunąć pręty stolika w elementy mocujące na wymaganą głębokość — od przodu w przypadku pozycji ze wsparciem z przodu i od tyłu w przypadku pozycji ze wsparciem z tyłu — i ponownie mocno przykręcić pokrętko na elemencie mocującym **H**.



7.4 MOCOWANIE ŚRUB W SANDAŁACH

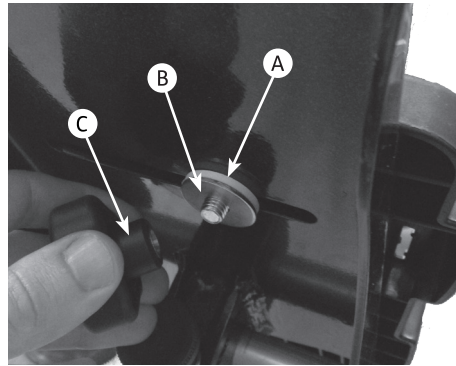
Przełożyć wymaganą śrubę mocującą **A** przez płytkę z otworem **B**. Nałożyć gumowe osłony **C** na wierzch i spód sandału. Przymocować przy użyciu czterech dostarczonych śrub **D**. Aby zdemontować lub wymienić śrubę mocującą, należy wykonać powyższe czynności w odwrotnej kolejności. 1





7.5 MOCOWANIE SANDAŁÓW

Umieścić sandał w taki sposób, aby śruba mocująca przechodziła przez otwór w podnóżku. Aby przymocować sandał, należy nałożyć na śrubę mocującą znajdującą się na spodzie podnóżka najpierw gumową podkładkę **A**, a następnie metalową podkładkę **B** i pokrętko **C**. Aby poluzować sandały, wystarczy poluzować pokrętko **C** znajdujące się na spodzie podnóżka, wybrać wymagane położenie i ponownie przykręcić pokrętko.

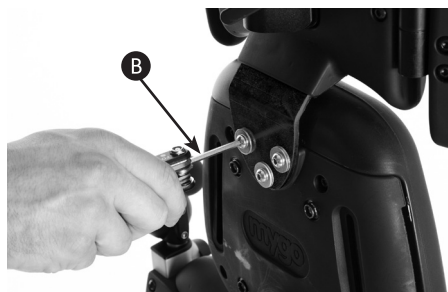


7.6 MOCOWANIE PODPARCIA RAMION W POZYCJI ZE WSPARCIEM Z TYŁU

Aby przymocować podparcie ramion do pionizatora, należy wsunąć śrubę z łbem sześciokątnym w dolny otwór z tyłu podparcia klatki piersiowej w sposób przedstawiony na zdjęciu **A**. Umieścić podparcie ramion na wsuniętej śrubie z łbem sześciokątnym i przymocować za pomocą dwóch dodatkowych załączonych śrub z łbem sześciokątnym **B**.

7.6 MOCOWANIE PODPARCIA RAMION W POZYCJI ZE WSPARCIEM Z TYŁU

Aby przymocować podparcie ramion do pionizatora, należy wsunąć śrubę z łbem sześciokątnym w dolny otwór z tyłu podparcia klatki piersiowej w sposób przedstawiony na zdjęciu **A**. Umieścić podparcie ramion na wsuniętej śrubie z łbem sześciokątnym i przymocować za pomocą dwóch dodatkowych załączonych śrub z łbem sześciokątnym **B**.



7.7 MOCOWANIE ZAGŁÓWKA W POZYCJI ZE WSPARCIEM Z TYŁU

W pozycji ze wsparciem z tyłu nie można używać zagłówek bez podparcia ramion. Aby zamocować zagłówek, należy umieścić zacisk zagłówek na podparciu ramion **A** i przymocować przy użyciu dostarczonych śrub z łbem sześciokątnym. Następnie należy wsunąć pręt zagłówek we wspornik mocujący **B**, ustawić wymaganą wysokość i zamocować przy użyciu ręcznej dźwigni **C**.

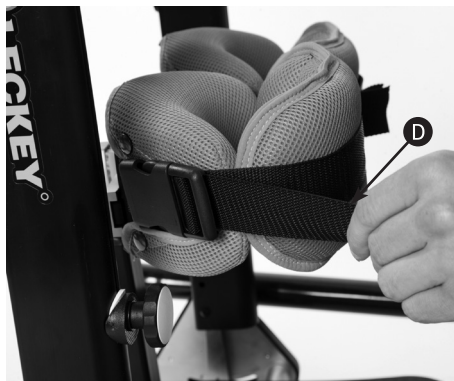
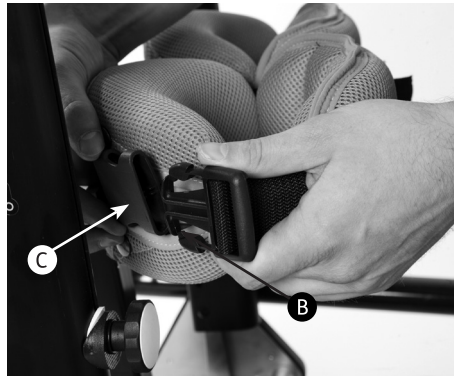




7.8 MOCOWANIE PASÓW KOLANOWYCH

Najpierw należy przepchnąć nylonowy pasek przez klamrę D-kształtną z tworzywa sztucznego w sposób przedstawiony na zdjęciu **A**.

Aby zamocować pasy kolanowe, należy wsunąć klamrę z tworzywa sztucznego **B** w sprzączkę **C** znajdującą się z boku głównego podparcia kolana. Następnie należy chwycić za końce pasów **D** i mocno pociągnąć do siebie. Paski zostaną zacisnięte wokół nóg użytkownika. Aby odpiąć pas, wystarczy rozpiąć klamrę z tworzywa sztucznego **B**, naciskając wypustki w jej górnej i dolnej części.



7.9 MOCOWANIE PODKŁADEK PODWYŻSZAJĄCYCH DO SANDAŁÓW

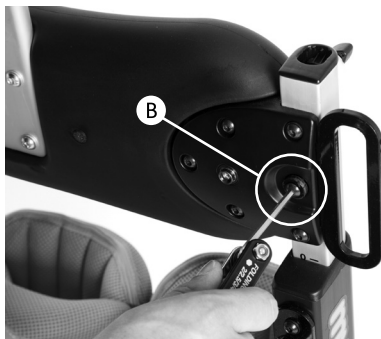
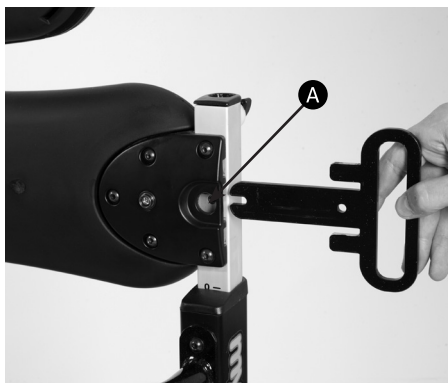
Jeśli zamówiono podkładki podwyższające do sandałów, należy zamocować je w pasujących zagłębieniach na podnóżku (A i B). Następnie należy umieścić na nich sandały i przymocować za pomocą śrub (jak w punkcie 7.4).



7.10 MOCOWANIE WSPORNIKA PASA BIODROWEGO

Przed zamocowaniem obracającego pasa biodrowego należy najpierw zamocować wspornik pasa biodrowego. W tym celu należy wsunąć wspornik w otwory mocujące w metalowej ramie poduszki biodrowej (A) i przymocować za pomocą dostarczonej śruby z tłem sześciokątnym i podkładki (B).

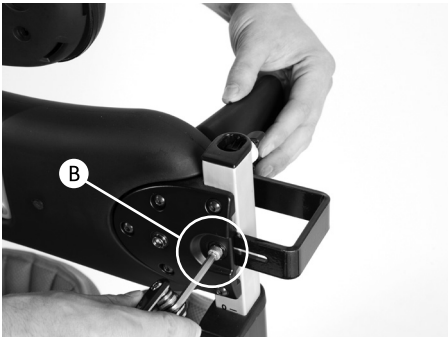
Powtórzyć czynności z drugiej strony. W przypadku używania obracającego pasa biodrowego peloty biodrowe nie są wymagane.



7.11 MOCOWANIE PELOT BIODROWYCH

W przypadku używania upręży biodrowej wymagane jest zamontowanie pelot biodrowych. Aby zamocować peloty biodrowe, należy wsunąć wspornik w otwór mocujący w ramie poduszki biodrowej (A), ustawić wymaganą szerokość i zamocować przy użyciu

dostarczonej podkładki i śruby z łbem sześciokątnym **B**. Powtórzyć czynności z drugiej strony.



7.12 MOCOWANIE TYLNEGO PODPARCIA I PODUSZKI UDOWEJ

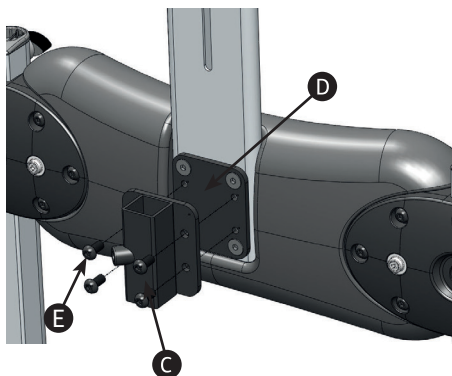
Jeśli tylne podparcie jest wymagane, należy najpierw zamocować element mocujący tylne podparcia, wsuwając wspornik w otwory mocujące w ramie poduszki

biodrowej **A** i dokręcając przy użyciu załączonej podkładki i śrub z łbem sześciokątnym **B**. Powtórzyć czynności z drugiej strony.



Mocowanie poduszki udowej

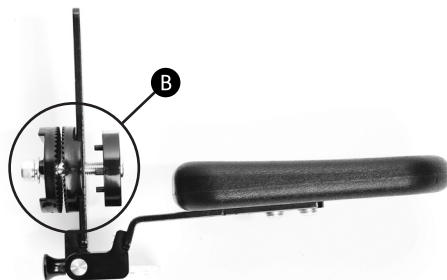
Przymocować element mocujący poduszki udowej **C** do wspornika **D** na poduszce udowej przy użyciu dostarczonych śrub z łbem sześciokątnym **E**.



7.13 MOCOWANIE STANDARDOWYCH, ODCHYLANYCH I IELOCZĘŚCIOWYCH PELOT PIERSIOWYCH

W przypadku używania uprzęży piersiowej wymagane jest zamontowanie standardowych lub odchylanych pelot piersiowych.

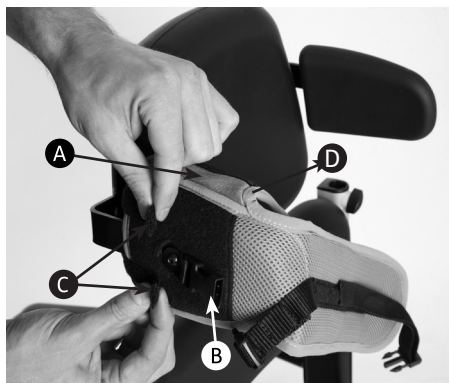
Odciągnąć poliuretanową poduszkę piersiową, aby uzyskać dostęp do elementów mocujących **A**. Następnie wsunąć wspornik peloty razem z mechanizmem regulacji kąta odchylenia w poduszkę piersiową w sposób przedstawiony na zdjęciu **B** tak, aby wypusty z tworzywa sztucznego znalazły się w otworze w poduszce piersiowej **C**. Przymocować od zewnętrznej strony za pomocą dostarczonej śruby z łbem sześciokątnym i podkładki **D**. Powtórzyć czynności z drugiej strony.





7.14 MOCOWANIE UPRZĘŻY PIERSIOWEJ/ BIODROWEJ

Aby zamocować uprzęź piersiową/ biodrową, należy nasunąć poduszki na poliuretanowe peloty tak, aby klapki znalazły się po zewnętrznej stronie **A**, przełożyć sprzączkę z tworzywa sztucznego **B** przez otwór w pokrowcu, a następnie przeciągnąć dwa pasy z rzepami **C** wokół poliuretanowej peloty i przymocować je do panelu z rzepem w sposób przedstawiony na zdjęciu. Opuścić klapkę **D**. Powtórzyć czynności z drugiej strony.

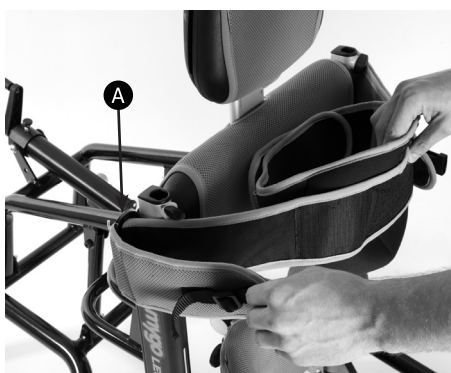
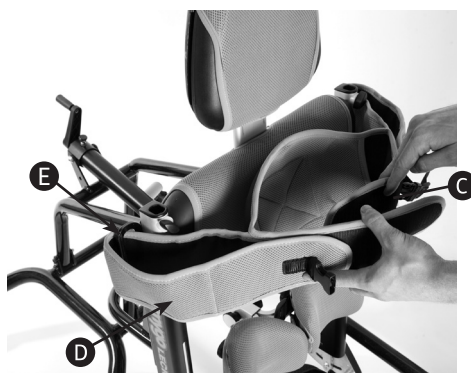


7.15 MOCOWANIE PASA BIODROWEGO

Pasy biodrowe do stosowania w pozycji ze wsparciem z przodu i pozycji ze wsparciem z tyłu różnią się. W przypadku pozycji ze wsparciem z przodu, najpierw należy zamocować pas biodrowy wokół użytkownika, najlepiej na macie. Wewnętrzny pas biodrowy mocuje się wokół bioder użytkownika, a następnie, gdy stopy i klatka piersiowa użytkownika są już przypięte do ramy, dłuższe pasy przeciąga się przez pręty podtrzymujące przy poduszce biodrowej **A** i mocno zapina wokół użytkownika. Następnie należy zapiąć sprzączkę z tworzywa sztucznego i zatrząsk pasa bezpieczeństwa, aby upewnić się, że pas nie odepnie się przypadkowo **B**.

W przypadku pozycji ze wsparciem z tyłu pas biodrowy powinien pozostać

przypięty do produktu. Gdy stopy i klatka piersiowa użytkownika są już przypięte do ramy, wewnętrzny pas biodrowy mocuje się wokół bioder użytkownika **C**, a następnie przeciąga się dłuższe pasy **D** przez pręty podtrzymujące przy poduszce biodrowej **E** (o ile nie zostały przeciągnięte wcześniej) i zapina wokół użytkownika. Następnie należy zapiąć sprzączkę z tworzywa sztucznego i zatrzasnąć pas bezpieczeństwa, aby upewnić się, że pas nie odepnie się przypadkowo **F**.



ROZDZIAŁ 08: MOCOWANIE POKROWCÓW

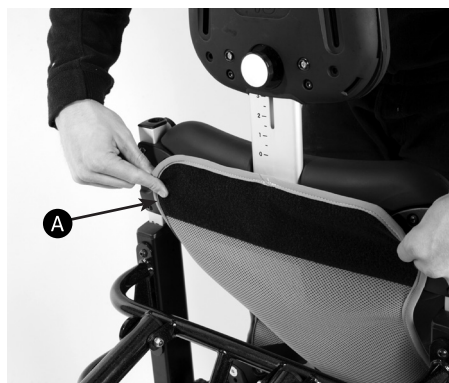
8.1 POKROWCE PODPARCIA KOLAN

Owinąć pokrowiec wokół podparcia kolana i przypiąć za pomocą czterech zatrzasków. Po każdej stronie podparcia kolana znajdują się dwa zatrzaski **A**. Powtórzyć czynności w przypadku drugiego podparcia kolana.



8.2 POKROWIEC PODUSZKI BIODROWEJ

Umieścić pokrowiec na poduszce biodrowej w odpowiednim położeniu. Przełożyć dolną klapkę pod spodnią częścią poduszki biodrowej i zapisać zatrzaski **A**, a następnie przełożyć górne klapki pokrowca nad górną częścią poduszki biodrowej **B**.



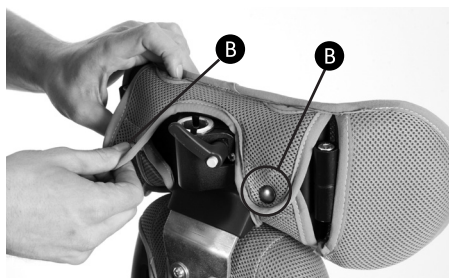
8.3 POKROWIEC PODUSZKI PIERSIOWEJ

Naciągnąć pokrowiec na górną część poduszki piersiowej i przypiąć zatrzaskami **A**. Następnie przełożyć dolną część pokrowca pod spodem poduszki i również przypiąć zatrzaskami **B**.



8.4 PODUSZKA PODPARCIA RAMION

Odchylić peloty podparcia ramion do wewnątrz, nasunąć pokrowiec na boczne elementy podparcia ramion **A** i przypiąć zatrzaskami **B** zgodnie z instrukcją w punkcie 9.9.



8.5 PODUSZKA I POKROWIEC ZAGŁÓWKA

Umieścić poduszkę na zagłówku. Zapiąć środkowy zatrzask **A**. Wsunąć dolną klapkę pod zagłówek **B** i przypiąć przy użyciu pozostałych dwóch bocznych zatrzasków **C**.

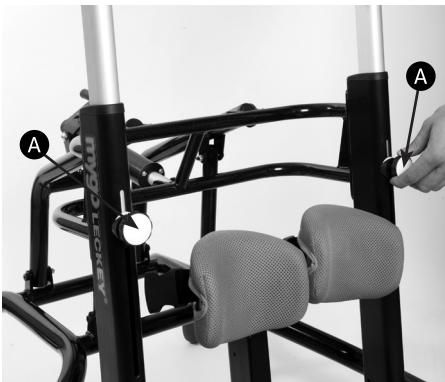


ROZDZIAŁ 09: USTAWIENIE KLINICZNE W CELU REGULACJI POSTAWY

Ustawienie kliniczne produktu powinno być wykonane przez osobę o odpowiedniej wiedzy technicznej i klinicznej, która przeszła wcześniej szkolenie w zakresie użytkowania produktu. Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru wszystkich ustawień klinicznych niniejszego produktu.

9.1 REGULACJA WYSOKOŚCI BIODER

Aby wyregulować wysokość bioder, należy poluzować pokrętło po obu stronach pionizatora **A**, przesunąć poduszkę biodrową na wymaganą wysokość i ponownie mocno przykręcić pokrętła.



9.2 REGULACJA WYSOKOŚCI PODPARCIA KLATKI PIERSIOWEJ I RAMION

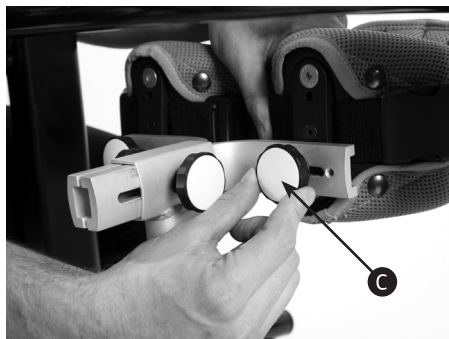
Aby wyregulować wysokość podparcia klatki piersiowej i ramion względem poduszki biodrowej, należy poluzować pokrętło znajdujące się z tyłu podparcia klatki piersiowej **A** ustawić wymagając wysokość i ponownie mocno dokręcić.



9.3.1 REGULOWANIE PODPARCIA KOLAN

Wysokość, głębokość i odstęp między podparciami kolan można ustawiać niezależnie. Aby zmienić wysokość podparcia kolan, należy poluzować pokrętło znajdujące się z tyłu pręta podparcia kolan **A**, ustawić

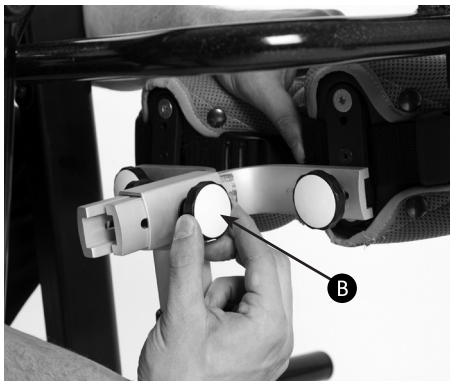
wymaganą wysokość i ponownie dokręcić pokrętło. Aby zmienić głębokość poszczególnych elementów podpierających kolana, należy poluzować pokrętło znajdujące się z boku pręta podparcia kolan **B**, ustawić wymaganą głębokość i ponownie mocno dokręcić. Aby zmienić odstęp między podparciami kolan, należy poluzować pokrętło znajdujące się z tyłu nakolannika **C**, ustawić wymagany odstęp i ponownie mocno dokręcić.



9.3.2 MOCOWANIE WYDŁUŻONYCH WSPORNIKÓW PODPARCIA KOLAN

Poluzować pokrętło **C** i zdemontować podparcie kolan. Wsunąć wydłużony wspornik we wspornik podparcia kolan i zamocować przy użyciu białej gumowej podkładki, srebrnej podkładki, podkładki z tworzywa sztucznego i pokrętła.

Przymocować podparcia kolan do wydłużonych wsporników na wymaganej wysokości, używając czarnej gumowej podkładki, czarnej podkładki i śruby M6.





9.4 REGULACJA Z UWZGLĘDNIENIEM KĄTA PRZYKURCZU

Jeśli to możliwe, regulację odchylanego podnóżka pionizatora Mygo należy przeprowadzać, gdy użytkownik nie znajduje się w pionizatorze. Jednakże w pewnych okolicznościach konieczne lub pożądane może być regulowanie kąta odchylenia podnóżka, gdy użytkownik znajduje się w pionizatorze. Przeprowadzenie opisywanej procedury wymaga dwóch osób: jedna wykonuje regulację, a druga ocenia, czy wyregulowana pozycja jest komfortowa dla użytkownika. Regulację najlepiej przeprowadzać, gdy pionizator znajduje się w pozycji poziomej.

W pozycji pionowej lub ze wsparciem z przodu:

Oceń zakres ruchów użytkownika, napięcie mięśniowe itp. na stole rehabilitacyjnym, aby określić optymalną pozycję stojącą przed umieszczeniem użytkownika w pionizatorze. Umieścić użytkownika w pionizatorze Mygo. Umieścić użytkownika w pozycji poziomej, ostrożnie podpierając głowę i ramiona. Rozpiąć pasy kolanowe i paski sandałów. Poluzować śruby z łbem sześciokątnym **A** po obu stronach odchylanego podnóżka, upewniając się, że opiekun podtrzymuje kolana użytkownika, wyregulować kąt odchylenia podnóżka wedle potrzeb, zawsze mając na uwadze komfort użytkownika, i ponownie mocno dokręcić śruby. Następnie zapiąć pasy kolanowe i paski sandałów. Ponownie umieścić użytkownika w pozycji stojącej ze wsparciem z przodu.





W pozycji ze wsparciem z tyłu:

Oceń zakres ruchów użytkownika, napięcie mięśniowe itp. na stole rehabilitacyjnym, aby określić optymalną pozycję stojącą przed umieszczeniem użytkownika w pionizatorze. Umieścić użytkownika w pionizatorze Mygo i ustawić pionizator w pozycji poziomej. Rozpiąć pasy kolanowe i paski sandałów. Poluzować śruby z łbem sześciokątnym (a) po obu stronach odchylanego podnóżka, upewniając się, że opiekun podtrzymuje kolana użytkownika, wyregulować kąt odchylenia podnóżka wedle potrzeb, zawsze mając na uwadze komfort użytkownika, i ponownie mocno dokręcić śruby. Następnie zapiąć pasy kolanowe i paski sandałów. Ponownie ustawić pionizator pod preferowanym kątem w pozycji ze wsparciem z tyłu.

9.5 REGULOWANIE POZYCJI SANDAŁÓW

Każdy sandał jest mocowany do osobnego podnóżka za pomocą pojedynczej śruby mocującej. Podnóżek pokryto gumową warstwą zapobiegającą ześlizgnięciu się zapiętego sandału. Aby ułożyć stopy użytkownika w sandałach, należy zapiąć załączone paski z rzepami tak, aby przytrzymały stopy w miejscu. Paski powinny się znajdować na zgięciu stopy i nad palcami. Przedni pasek można przepchnąć przez jeden z dwóch otworów po bokach sandałów, w zależności od rozmiaru stopy użytkownika ②.



Jeśli dziecko nosi sandały lub lekkie obuwie, należy sprawdzić paski, aby upewnić się, że nylonowy materiał nie podrażnia skóry.

1



2



9.6 OSOBNĄ REGULACJĄ KĄTA ODCHYLENIA PODNÓŻKÓW

Aby ustawić kąt odchylenia uwzględniający zgięcie podszwowe lub grzbietowe, wystarczy poluzować śrubę z łbem sześciokątnym znajdującą się przy przęcie podparcia kolan, po wewnętrznej stronie podnóżka (a), ustawić wymaganą pozycję i ponownie mocno dokręcić śrubę. Możliwe jest odchylenie o 10° w obie strony.



9.7 REGULACJA PELOT BIODROWYCH

Aby wyregulować szerokość pelot biodrowych, należy poluzować śruby z łbem sześciokątnym znajdujące się z tyłu poduszki biodrowej (A), ustawić wymaganą szerokość i ponownie dokręcić.



9.8 REGULACJA STANDARDOWYCH, ODCHYLANYCH I PELOT PIERSIOWYCH

Aby wyregulować wysokość i kąt odchylenia pelot, należy poluzować śrubę z łbem sześciokątnym **A**, ustawić wymaganą szerokość, wysokość i kąt odchylenia i ponownie mocno dokręcić.



9.9 PODPARCIE RAMION

Aby wyregulować kąt odchylenia pelot podparcia ramion, należy poluzować śrubę z łbem sześciokątnym **A**, ustawić peloty pod wymaganym kątem i ponownie dokręcić śrubę.

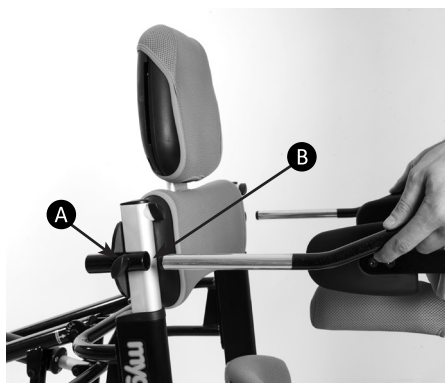
Wieloczęściowe peloty

Można również zmienić kąt odchylenia wieloczęściowych pelot, aby lepiej dopasować je do kształtu ciała użytkownika. Aby wyregulować kąt odchylenia, należy poluzować śrubę **B** pośrodku poduszki, ustawić wymagany kąt odchylenia poduszki i ponownie przykręcić śrubę. Można również odchylić wsporniki pelot, aby ułatwić umieszczenie użytkownika w pionizatorze. W tym celu należy pociągnąć sworzeń **C** znajdujący się z tyłu peloty i odchylić wspornik tak, aby nie przeszkadzał.



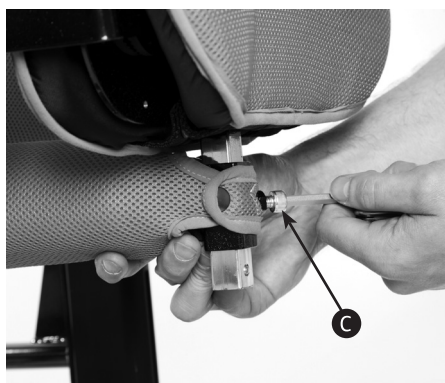
9.10 ZAGŁÓWEK

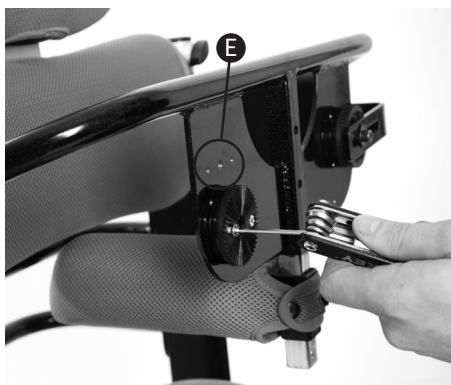
Aby wyregulować wysokość, głębokość i kąt odchylenia zagłówka, należy poluzować ręczne pokrętła **A**, ustawić wymaganą pozycję i ponownie dokręcić pokrętła. Nie należy zdejmować zagłówka, gdy użytkownik znajduje się w pionizatorze.



9.11 MOCOWANIE I REGULACJA TYLNEGO PODPARCIA I PODUSZKI UDOWEJ

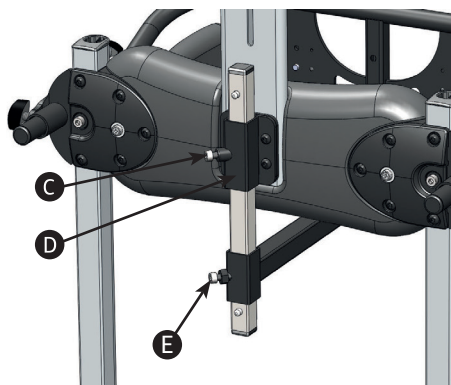
Aby wyregulować tylne podparcie, należy poluzować śrubę z łbem sześciokątnym przytrzymującą element mocujący **A**, wsunąć pręty zewnętrzne w elementy mocujące **B**, na wymaganą głębokość i dokręcić śrubę **C**.





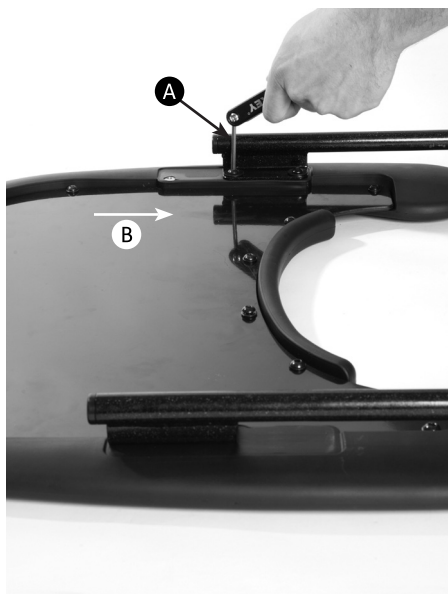
Mocowanie i regulacja poduszki udowej

Aby przymocować poduszkę udową, należy poluzować śrubę z łbem sześciokątnym przytrzymującą element mocujący **C**, wsunąć poduszkę udową w element mocujący **D**, ustawić wymaganą głębokość i dokręcić. Można również wyregulować wysokość za pomocą śruby z łbem sześciokątnym **E** znajdującej się z tyłu poduszki udowej.



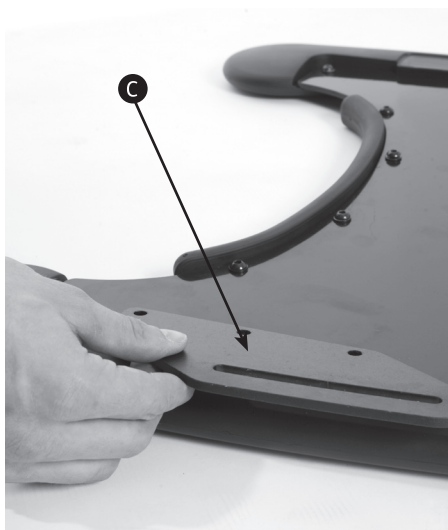
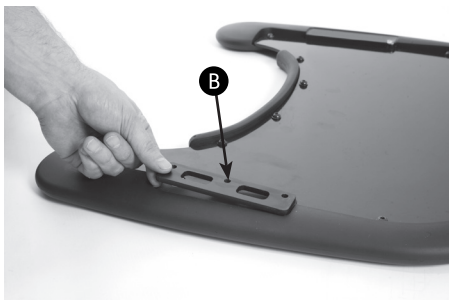
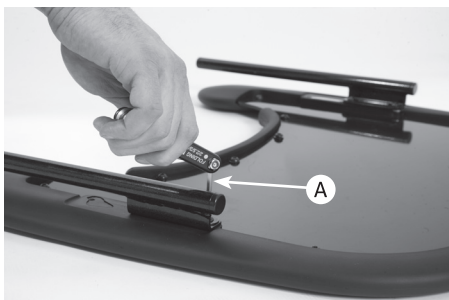
9.12 ZWIĘKSZANIE GŁĘBOKOŚCI STOLIKA

Aby zwiększyć głębokość stolika, należy przesunąć pręty stolika do tyłu. W tym celu należy wykręcić śruby z łbem sześciokątnym przytrzymujące pręty stolika **A**, przesunąć pręty tak, aby pasowały do dalszych otworów pozycjonujących **B** i ponownie zamocować i dokręcić wszystkie śruby.



9.13 MOCOWANIE I REGULACJA PORĘCZY STOLIKA

Aby zamocować poręcz, należy najpierw zdemontować pręty stolika. W tym celu należy wykręcić śruby z łbem sześciokątnym przytrzymujące pręty stolika **A** (należy zapamiętać, których otworów pozycjonujących użyto). Umieścić na spodzie stolika podkładkę **B**, a następnie płytkę z otworami **C**. Zamocować przy użyciu załączonych dłuższych śrub **D** w taki sposób, aby pręty stolika znalazły się we wcześniej używanych otworach pozycjonujących. Powtórzyć czynności z drugiej strony.



Zamocować wsporniki mocujące poręcz **E** w sposób przedstawiony na zdjęciu. Umieścić poręcz we wspornikach mocujących. Ustawić wymaganą wysokość i dokręcić **F** po obu stronach.

9.14 WYMIANA BLATU STOLIKA

Aby zamontować inny blat stolika, należy najpierw odwrócić stółk spodem do góry, a następnie wykręcić śruby z łbem sześciokątnym przytrzymujące obecny blat **A** i podkładkę ochronną stolika (jeśli została zamontowana). Wyjąć stary blat **B**, zastąpić go nowym i przymocować do stolika i podkładki ochronnej przy użyciu tych samych śrub z łbem sześciokątnym.



ROZDZIAŁ 10: CZĘSTE REGULACJE ZWIĄZANE Z CODZIENNYM UŻYTKOWANIEM

Rodzicom i opiekunom powinno się zademonstrować, w jaki sposób należy przeprowadzać częste regulacje, a także powinno się zwrócić ich uwagę na konieczność przeprowadzania opisanych w rozdziale 6 kontroli bezpieczeństwa. Taką kontrolę przeprowadza osoba o odpowiedniej wiedzy technicznej i klinicznej, która przeszła wcześniej szkolenie w zakresie użytkowania produktu. Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru wszystkich rodziców i opiekunów, którzy zostali przeszkoleni w zakresie prawidłowego użytkowania niniejszego produktu.

10.1 PRZENOSZENIE DZIECKA Z PIONIZATORA I NA PIONIZATOR

Przed umieszczeniem dziecka w pionizatorze należy przeprowadzić codzienną kontrolę produktu w sposób opisany w rozdziale 12 niniejszej instrukcji użytkownika. Zaleca się, aby nigdy nie przenosić użytkowników bezpośrednio z pozycji

siedzącej do pozycji stojącej bez przygotowania i rozciągania. Najlepiej wykonywać te czynności w pozycji leżącej na macie, ale w razie konieczności można je również wykonywać na wózku lub systemie siedziska. Przed umieszczeniem dziecka w pionizatorze należy zablokować wszystkie kółka samonastawne, upewniając się, że są skierowane na zewnątrz, aby zapewnić maksymalną stabilność produktu. Należy upewnić się, że paski uprząży piersiowej, pas biodrowy, pasy kolanowe i paski sandałów są rozpięte i nie przeszkadzają w przeniesieniu dziecka.

10.2 USTAWIANIE KĄTA ODCHYLENIA PIONIZATORA

Zarówno w pozycji ze wsparciem z tyłu, jak i w pozycji ze wsparciem z przodu kąt odchylenia ramy można łatwo wyregulować poprzez pociągnięcie i przekręcenie blokady bezpieczeństwa **A** i obracanie uchwytu **B** do osiągnięcia

wymaganego kąta (który można odczytać z oznaczeń na podpórcie **C**). Obracać uchwyt zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić pionizator w pozycji bardziej zbliżonej do pionu, lub przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aby ustawić pionizator w pozycji bardziej zbliżonej do poziomu. Pionizator można wyregulować od pozycji całkowicie pionowej (0°) do pozycji odchylonej od poziomu o 10° (tj. pod kątem 80°). Te czynności można wykonać, gdy dziecko znajduje się w pionizatorze.



Kąt odchylenia należy regulować w pewnym oddaleniu od mebli, aby użytkownik ani produkt nie uderzyli o nie.



10.3 REGULOWANIE POZYCJI SANDAŁÓW

Aby ułożyć stopy użytkownika w sandałach, należy zapiąć załączone paski z rzepami tak, aby przytrzymały stopy w miejscu. Paski powinny się znajdować na zgięciu stopy i nad palcami.

Przedni pasek można przepchnąć przez jeden z dwóch otworów po bokach sandałów, w zależności od rozmiaru stopy użytkownika **2**.



Jeśli dziecko nosi sandały lub lekkie obuwie, należy sprawdzić paski, aby upewnić się, że nylonowy materiał nie podrażnia skóry.

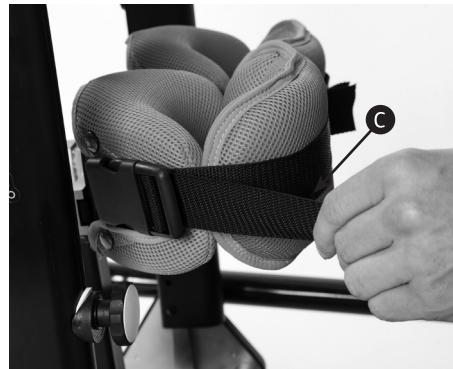




Aby odpowiednio naciągnąć paski, uwzględniając potrzeby dziecka, należy zawsze skonsultować się z terapeutą, ponieważ rzepka to wrażliwa część ciała i zbyt duży nacisk może skutkować urazem.

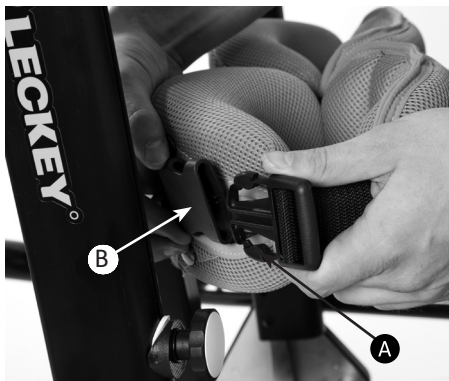
10.4 PASY KOLANOWE

Aby zamocować paski kolanowe, należy wsunąć klamrę z tworzywa sztucznego **A** w sprzączkę **B** znajdującą się z boku głównego podparcia kolana. Następnie należy chwycić za końce pasów **C** i mocno pociągnąć do siebie. Paski zostaną zacisnięte wokół nóg użytkownika. Aby odpiąć pas, wystarczy rozpiąć klamrę z tworzywa sztucznego, naciskając wypustki w jej górnej i dolnej części.

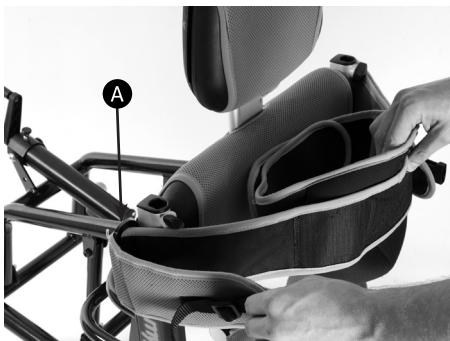


10.5 USTAWIANIE POZYCJI I MOCOWANIE PASA BIODROWEGO

Pasy biodrowe do stosowania w pozycji ze wsparciem z przodu i pozycji ze wsparciem z tyłu różnią się. W przypadku pozycji ze wsparciem z przodu, najpierw należy zamocować pas biodrowy wokół użytkownika, najlepiej na macie. Wewnętrzny pas biodrowy mocuje się wokół bioder użytkownika, a następnie, gdy stopy i klatka piersiowa użytkownika



są już przypięte do ramy, dłuższe pasy przeciąga się przez pręty podtrzymujące przy poduszce biodrowej **A** i mocno zapina wokół użytkownika. Następnie należy zapiąć sprzączkę z tworzywa sztucznego i zatrzask pasa bezpieczeństwa, aby upewnić się, że pas nie odepnie się przypadkowo **B**.



W przypadku pozycji ze wsparciem z tyłu pas biodrowy powinien pozostać przypięty do produktu. Gdy stopy i klatka piersiowa użytkownika są już przypięte do ramy, wewnętrzny pas biodrowy mocuje się wokół bioder użytkownika **C**, a następnie przeciąga się dłuższe pasy **D** przez pręty podtrzymujące przy poduszce biodrowej **E** (o ile nie zostały przeciągnięte wcześniej) i zapina wokół użytkownika. Następnie należy zapiąć sprzączkę z tworzywa sztucznego i zatrzask pasa bezpieczeństwa, aby upewnić się, że pas nie odepnie się przypadkowo **F**.

10.6 UPRZĄŻ PIERSIOWA

Aby otworzyć uprzęż piersiową, wystarczy rozpiąć boczną sprzączkę **A**. Po umieszczeniu użytkownika w pionizatorze należy z powrotem zapiąć sprzączkę, upewniając się, że pasy przytrzymujące użytkownika są odpowiednio zamocowane.

Następnie należy zapiąć sprzączkę z tworzywa sztucznego i zatrzask pasa bezpieczeństwa, aby upewnić się, że pas nie odepnie się przypadkowo **A**.



Należy zawsze zapinać uprząż piersiową i uprząż biodrową (oraz pasy kolanowe, jeśli pionizator jest używany w pozycji ze wsparciem z tyłu) przed regulacją jakichkolwiek innych elementów.

Należy zawsze upewnić się, że sprzączki z tworzywa sztucznego są odpowiednio zapięte.



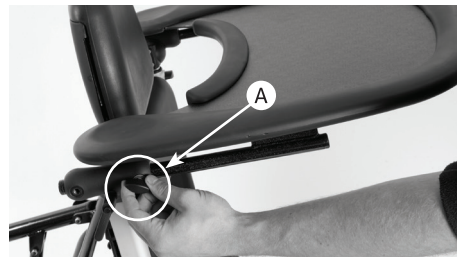
10.7 REGULOWANIE STOLIKA

Aby wsunąć stolik i wyregulować jego głębokość, należy poluzować pokrętła z tyłu obu elementów mocujących stolika **A** wsunąć stolik

na wymaganą głębokość i dokręcić pokrętła. Aby dodatkowo zwiększyć głębokość stolika, patrz punkt 9.12.

Aby wyregulować kąt odchylenia stolika, należy poluzować uchwyty z tworzywa sztucznego znajdujące się pośrodku obu elementów mocujących stolika **B**, ustawić stolik pod wymaganym kątem i ponownie mocno dokręcić uchwyty z tworzywa sztucznego.

Aby wyregulować wysokość stolika, należy najpierw poluzować pokrętła w górnej części poduszki biodrowej **C**, a następnie ustawić wymaganą wysokość elementów mocujących i ponownie dokręcić, upewniając się, że stolik jest ustawiony równo (do tego służą oznaczenia na bokach prętów mocujących).





ROZDZIAŁ 11: INFORMACJE DOTYCZĄCE CZYSZCZENIA I KONSERWACJI

Konserwacja

Zaleca się, aby do czyszczenia produktu używać wyłącznie ciepłej wody i nieściernego środka czyszczącego. Nie należy nigdy używać rozpuszczalników organicznych ani środków do czyszczenia na sucho.

Obicia i tkaniny

1. Obicia i pokrowce z materiału można zdjąć, wyprać w pralce i wysuszyć w suszarce bębnowej przy niskim ustawieniu. Standardowe pokrowce można prać w temperaturze 40°C, natomiast pokrowce chroniące przed zakażeniami pierze się w temperaturze 90°C. Przed wypraniem pokrowców zagłówek, tylnego podparcia i poduszki udowej należy wyjąć piankowe wypełnienia. Wszystkie inne obicia z miękkiej tkaniny można umieścić w pralce w całości.
2. Najlepszą metodą, aby wyczyścić obicie bez zdejmowania, jest przetarcie najpierw mokrą, a następnie suchą ściereczką.



Nie należy nigdy używać stolika do manewrowania pionizatorem lub popychania go.

Na stoliku nie należy umieszczać przedmiotów rozgrzanych do temperatury wyższej niż 40°C.

Należy mieć na uwadze, że stolik jest przeznaczony wyłącznie dla użytkownika.

Nie należy opierać się o stolik ani kłaść na nim przedmiotów cięższych niż 8 kg (17,6 funta).

3. Plamy należy usuwać możliwie jak najszybciej przy użyciu ściereczki z materiału wchłaniającego wilgoć, ręczników lub gąbki. Czyszczenie zwykłą gąbką i wodą z mydłem jest skuteczne w przypadku zwykłych zabrudzeń i niewielkich plam rozlanych cieczy. Należy zachować ostrożność, aby zbyt nie zamoczyć tkaniny, ponieważ mogłoby to skutkować rozlaniem się plamy.
4. W przypadku trudniejszych do usunięcia plam można użyć antyseptycznych środków czyszczących. W takim przypadku koniecznie może być użycie bezpiecznego rozpuszczalnika, takiego jak alkohol izopropylowy lub spirytus mineralny. Jako przydatnego środka dezynfekującego można również użyć pół kubka wybielacza na 5 litrów wody.
5. Przed użyciem należy zawsze upewnić się, że produkt zdążył wyschnąć.

Elementy metalowe i elementy z tworzywa sztucznego

1. Do codziennego czyszczenia można użyć wody z mydłem lub sprayu antybakteryjnego.
2. Do dokładniejszego czyszczenia można użyć niskociśnieniowej myjki parowej.
3. Do czyszczenia elementów metalowych lub elementów z tworzywa sztucznego nie należy używać rozpuszczalników.
4. Przed użyciem należy upewnić się, że produkt zdążył wyschnąć.



W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących dalszego bezpiecznego użytkowania produktu firmy Leckey lub w przypadku uszkodzenia którejkolwiek z części należy zaprzestać dalszego użytkowania produktu i jak najszybciej skontaktować się z naszym Zespołem ds. Obsługi Klientów lub lokalnym przedstawicielem handlowym.

ROZDZIAŁ 12: CODZIENNA KONTROLA PRODUKTU

(terapeuci, rodzice i opiekunowie)

Zaleca się, aby terapeuci, opiekunowie lub rodzice przeprowadzali codzienne kontrole wzrokowe sprzętu, aby upewnić się, że produkt jest bezpieczny w użyciu. Zalecane codzienne kontrole wymieniono poniżej

1. Należy się upewnić, że wszystkie pokrętła regulacyjne i śruby znajdują się na swoich miejscach i są odpowiednio dokręcone.
2. Należy sprawdzić wszystkie obicia pod kątem zużycia.
3. Należy sprawdzić, czy wszystkie kółka obracają się swobodnie i czy blokady funkcjonują prawidłowo.
4. Sprawdzić wszystkie rzepy i usunąć strzępki, aby upewnić się, że pasy się nie rozepną.

ROZDZIAŁ 13: COROCZNA KONTROLA RODUKTU

(terapeuta, technik, specjalista ds. produktów firmy VIDA, przedstawiciel handlowy)

Firma Leckey zaleca, aby każdy produkt był poddawany szczegółowej kontroli co najmniej raz w roku i za każdym razem, gdy produkt jest wydawany do ponownego użytku.

Taka kontrola powinna być przeprowadzana przez osobę o odpowiedniej wiedzy technicznej, która przeszła wcześniej szkolenie w zakresie użytkowania produktu, i powinna uwzględniać co najmniej czynności wymienione poniżej.

1. Sprawdzić, czy wszystkie pokrętła, nakrętki, śruby i klamry z tworzywa sztucznego są na swoich miejscach i uzupełnić wszelkie brakujące elementy. Szczególną uwagę należy zwrócić na następujące elementy:
 - > Sprzączki i rzepy na pasach biodrowych, pasach kolanowych i uprzążach piersiowych
 - > Mechanizm regulacji wysokości elementów podpierających biodra, kolana i klatkę piersiową
 - > Mechanizm regulacji kąta przykurczu oraz mechanizm osobnej regulacji kąta odchylenia podnóżków

- > Mechanizm regulacji głębokości i szerokości podparcia kolan
 - > Mechanizm regulacji zagłówka
2. Unieść podstawę i sprawdzić poszczególne kółka. Należy upewnić się, że gumowe kółka obracają się swobodnie i usunąć wszelkie zabrudzenia. Sprawdzić funkcjonowanie hamulców blokujących kółka.
 3. Przeprowadzić kontrolę wzrokową konstrukcji produktu, aby upewnić się, że elementy spawane nie są pęknięte ani zużyte.
 4. Przeprowadzić kontrolę wzrokową elementów produktu wykonanych z tworzywa sztucznego, aby upewnić się, że nie są pęknięte ani zużyte.
 5. Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru corocznych kontroli produktu.

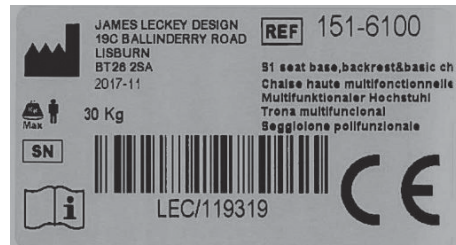


W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących dalszego bezpiecznego użytkowania produktu firmy Leckey lub w przypadku uszkodzenia którejkolwiek z części należy zaprzestać dalszego użytkowania produktu i jak najszybciej skontaktować się z naszym Zespołem ds. Obsługi Klientów lub lokalnym przedstawicielem handlowym.

13.1 ETYKIETA IDENTYFIKACYJNA

Etykietę identyfikacyjną umieszczono na produkcie oraz instrukcji użytkownika. Składając reklamację lub zamówienie na części zamienne, należy podać następujące informacje:

- Numer seryjny
- Datę produkcji



	Nazwa/kod produktu
	Maksymalny ciężar
	Oznaczenie CE
	Instrukcja użytkownika
	Data produkcji
	Numer seryjny

ROZDZIAŁ 14: WYDAWANIE PRODUKTÓW FIRMY LECKEY DO PONOWNEGO UŻYTKU

Większość produktów firmy Leckey dopasowuje się do indywidualnych potrzeb użytkowników. Przed wydaniem produktu do ponownego użytku zaleca się, aby terapeuta przepisujący produkt przeprowadził kontrolę kompatybilności i upewnił się, że produkt wydawany do ponownego użytku jest odpowiedni dla nowego użytkownika i nie został w żaden sposób zmodyfikowany ani nie dołączono do niego żadnych dodatkowych elementów.

Przed wydaniem produktu do ponownego użytku należy przeprowadzić szczegółową kontrolę techniczną.

Taka kontrola powinna być przeprowadzana przez osobę o odpowiedniej wiedzy technicznej, która przeszła wcześniej szkolenie w zakresie użytkowania i przeprowadzania przeglądu produktu. Wymagane czynności kontrolne wymieniono w rozdziale 13.

Należy się upewnić, że produkt został dokładnie wyczyszczony zgodnie z opisem w rozdziale 11 niniejszej instrukcji obsługi.

Należy się upewnić, że do produktu dołączono kopię instrukcji obsługi. Instrukcję można pobrać z naszej strony internetowej pod adresem **www.leckey.com**.

Firma Leckey zaleca prowadzenie rejestru wszystkich kontroli produktu przeprowadzanych przed ponownym wydaniem go do użytku.

W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących dalszego bezpiecznego użytkowania produktu firmy Leckey lub w przypadku uszkodzenia którejkolwiek z części należy zaprzestać dalszego użytkowania produktu i jak najszybciej skontaktować się z naszym Zespołem ds. Obsługi Klientów lub lokalnym przedstawicielem handlowym.

ROZDZIAŁ 15: SERWISOWANIE PRODUKTU

Przeglądy serwisowe wszystkich produktów firmy Leckey mogą przeprowadzać wyłącznie osoby o odpowiedniej wiedzy technicznej, które przeszły wcześniej szkolenie w zakresie użytkowania produktu.

Wszystkie międzynarodowe zapytania dotyczące serwisowania produktów powinny być kierowane do odpowiedniego dystrybutora firmy Leckey, który udzieli wszelkich niezbędnych informacji. Więcej informacji o dystrybutorach firmy Leckey można znaleźć na naszej stronie internetowej pod adresem **www.leckey.com**.

ROZDZIAŁ 16: DANE TECHNICZNE

Rozmiar	Size 1	Size 2
Wiek (lata w przybliżeniu)	4 - 10	8 - 14
	mm/cale	mm/cale
Maks. user weight	50kgs / 110 funtów	60kgs / 132 funtów
Wzrost użytkownika		
min.	1080mm / 42.5 cale	1350mm / 53.1 cale
maks.	1450mm / 57.1 cale	1750mm / 66.9 cale
Wysokość podparcia klatki piersiowej (od podnóżka do pachy)		
min.	760mm / 29.9 cale	980mm / 38.6 cale
maks.	1080mm / 42.5 cale	1300mm / 51.2 cale
Szerokość klatki piersiowej (odległość między pelotami)		
min.	160mm / 6.3 cale	200mm / 7.9 cale
maks.	280mm / 11.0 cale	320mm / 12.6 cale
Wysokość podparcia bioder (od podnóżka do połowy pośladków)		
min.	460mm / 18.1 cale	620mm / 24.4 cale
maks.	730mm / 28.7 cale	875mm / 34.4 cale
Szerokość bioder (odległość między pelotami biodrowymi)		
min.	220mm / 8.7 cale	280mm / 11.0 cale
maks.	330mm / 13.0 cale	390mm / 15.4 cale
Kąt nachylenia podnóżka		
Zgięcie podeszwowne	10°	10°
Zgięcie grzbietowe	10°	10°
Maks. uwzględniony kąt przykurczu zgięciowego stawu kolanowego	25°	25°
Zakres wysokości stolika (od górnej części poduszki biodrowej)	0 - 150mm / 0 - 6 cale	0 - 150mm / 0 - 6 cale
Regulacja kąta odchylenia stolika		
W przód	45°	45°
W tył	45°	45°
Ciężar produktu	22kgs / 48 funtów	25kgs / 55 funtów
Zakres kątów odchylenia produktu		
W przód	0° to 80°	0° to 80°
W tył	0° to 80°	0° to 80°
Wymiary pionizatora		
Długość	978mm / 38.5 cale	1130mm / 44.5 cale
Szerokość	630mm / 24.8 cale	650mm / 25.6 cale

KODY PRODUKTÓW I AKCESORIÓW

Kod	Pionizator Mygo
143-1600	Pionizator, rozmiar 1 — z ręcznym mechanizmem regulacji kąta odchylenia, poliuretanowa poduszka piersiowa, poliuretanowa poduszka biodrowa, poliuretanowe podparcia kolan, dwuczęściowy podnózek
143-2600	Pionizator, rozmiar 2 — z ręcznym mechanizmem regulacji kąta odchylenia, poliuretanowa poduszka piersiowa, poliuretanowa poduszka biodrowa, poliuretanowe podparcia kolan, dwuczęściowy podnózek
143-1770-09	Zestaw pokrowców, rozmiar 1 — kolor różowy (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-1770-08	Zestaw pokrowców, rozmiar 1 — kolor niebieski (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-1770-07	Zestaw pokrowców, rozmiar 1 — kolor pomarańczowy (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-2770-09	Zestaw pokrowców, rozmiar 2 — kolor różowy (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-2770-08	Zestaw pokrowców, rozmiar 2 — kolor niebieski (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-2770-07	Zestaw pokrowców, rozmiar 2 — kolor pomarańczowy (zawiera poduszkę piersiową, poduszkę biodrową i pokrowce nakolanników)
143-1638	Poduszka podparcia ramion
143-1768-09	Pokrowiec poduszki podparcia ramion — kolor różowy
143-1768-08	Pokrowiec poduszki podparcia ramion — kolor niebieski
143-1768-07	Pokrowiec poduszki podparcia ramion — kolor pomarańczowy
120-859	Usztywnienie zagłówek
143-1787	Poduszka i pokrowiec zagłówek — chroniący przed zakażeniami (czarny)
137-800-05	Poduszka i pokrowiec zagłówek (czarny)
137-699-05	Poduszka i pokrowiec zagłówek (czarny) (w tym usztywnienie)
143-1662	Zagłówek — chroniący przed zakażeniami (czarny) (w tym usztywnienie)
143-1619	Peloty piersiowe, tylko usztywnienie (para)
143-1675	Usztywnienie odchylanych pelot (para)
143-1673	Pionowa wieloczęściowa pelota — prawa (pojedyncza, z pokrowcem)
143-1674	Pionowa wieloczęściowa pelota — lewa (pojedyncza, z pokrowcem)
143-1780-09	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 1 — kolor różowy
143-1780-08	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 1 — kolor niebieski
143-1780-07	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 1 — kolor pomarańczowy
143-1775-14	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 1 — chroniąca przed zakażeniami (kolor czarny)
143-2780-09	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 2 — kolor różowy
143-2780-08	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 2 — kolor niebieski
143-2780-07	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 2 — kolor pomarańczowy
143-2775-14	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 2 — chroniąca przed zakażeniami (kolor czarny)
143-3780-09	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 3 — kolor różowy
143-3780-08	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 3 — kolor niebieski
143-3780-07	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 3 — kolor pomarańczowy
143-3775-14	Uprząż piersiowa/biodrowa, rozmiar 3 — chroniąca przed zakażeniami (kolor czarny)
143-1798-09	Obracający pas biodrowy do ustawienia w pozycji ze wsparciem z przodu, rozmiar 1 — kolor różowy (w tym usztywnienie)
143-1798-08	Obracający pas biodrowy do ustawienia w pozycji ze wsparciem z przodu, rozmiar 1 — kolor niebieski (w tym usztywnienie)



Leckey,
19c Ballinderry Road
Lisburn, BT28 2SA
Northern Ireland

[+44] 28 9260 0750
hello@leckey.com

leckey.com



LS262-07

